

ELŐFIZETÉSI DIJ:
Házhoz hordva havonta
1 korona.
Egyes szám ára
6 fillér.

TEMESVÁRI SZÍNHÁZ

Felolós-
szerkesztő: OSZTIE ANDOR
KIADÓTULAJDONOS:
CSENDES LIPOT
papirkereskedés • könyvnyomda
TEMESVÁR-BELVÁROS
Zápolya-utca 5.

SZÖVEGES ÉS KÉPES SZÍNHÁZI NAPILAP.
A TEMESVÁRI FERENCZ JÓZSEF SZÍNHÁZ HIVATALOS SZINLAPJA.

Marschall Jakab

kelme-, festő- és vegytisztító-intézet

Temesvár,
Józsefváros, Fröbl-utca 19. sz.
a Fő-tér közelében (saját ház).

C
Z
I
P
Ö



U
J
D
O
N
S
Á
G
O
K

Színházi } fejkötők
keztük }
nyakkendők }
díszfésűk }

Schönberger Miksa Fiai

BELVÁROS, TEMESVÁR JÓZSEFVÁROS,
Hunyadi-utca 9. Hunyadi-utca 9.
Telefon 664. Telefon 885.

TELEFON: 575.

Tisztelettel felhívom szíves
figyelmét elsőrendű izléses
fehérmű, nyakkendő, női- és
férfi-keztük, harisnya
és zsebkendő - ujdonságaimra.

Kiváló tisztelettel

Guttman Henrik.

Temesvár-Belváros, Jenő herceg-utca.

TELEFON: 575.

Telefon 628. ■ Telefon 628.

Tűzifát rendelünk Gross Richárd és társa

cégnél

Temesvár-Gyárváros, Szénatér - Begaköz.

Hasáb, dorong vagy aprított fát házhoz is
szállítunk.

Villamos erőre berendezett tűzifa-apritó-
géppünkkel 3-60 K.-ért aprítunk 1 öl fát.

Bőraru-különlegességek!

Női kézi-táskák, övek, látsótáskák manicur-
készletek, erszények, szivartárczák, utazáshoz
való bőröndök, táskák és vadászcsikkek **du**
választékban és legolcsóbban kaphatók



Mann Emil

Temesvár-Belv., Jenő herceg-tér a Fritz-czukrázda
mellett.

Javítások és megrendelések szakértelem-
mel, olcsón végeztetnek. Telefon 405

„Carmen“ szövege.

Temesvár, okt. 8.

Első felvonás.

Szabad tér Sevillában. Balról az ősrégi
laktanya, szemben egy dohánygyár. Katonák
az őrség előtt. Micaëla jó. Moralés hívja,
hogy jöjjön be hozzájuk. Az vonakodik,
mert José-t keresi s elfut. Őrségváltás. Gyer-
mekek kórusa. Munkásnők jönnek ki a do-
hánygyárból s a katonák köré sereglenek.
Fiatal legények követik Carment kérve, hogy
menjen velük. Carmen gunyolja őket. Ki-
fejt, milyen a cigányleány szerelme. A
munkásnők elvonulnak, Micaëla visszatér
és beszél Joséval. Levelet hoz az édesany-
jától, továbbá pénzt s mint Micaëla kedves
naiv kacérsággal mondja, egy anyai csók-
ot! A munkásnők berohannak segélyért
kiáltva: Carmen verekedik egy leánnyal.
Zuniga kiküldi José-t néhány katonával,
hogy fogják el. Carmen daczosan énekel
válasz helyett, miáltal José-t egészen két-



Rózsa Lajos.

ségbeejt, ki nem hagy érintetlen a szenve-
délyes cigányleány kaczerkódó játéka. Si-
került is rábírní José-t, hogy oldja meg ke-
zén a kötelet s ha majd bekiséri, engedje
őt elfutni. Jutalmul találkat ígér neki a
Pastia korcsmájába. José egész elbűvölve
fogad szót. Carmen megszökik, José-t büntet-
ésből elfogják.

Második felvonás.

A Pastia korcsmája. Carmen, Frasquita
és Mercédes mulatnak. Escamillo, a bika-
viador jó többek kíséretében. Majd eltávoznak.
Zuniga kéri Carment, hogy jöhessen
vissza hozzá éjjel. Carmen nem engedi meg.
Zuniga kijelenti, hogy mindannak daczára
vissza fog térni s eltávozik. Csempészek
jönnek s felkérlik a leányokat, hogy kísérjék
el őket éjjeli kalandozásukra. Ha csalafinta-
ságról van szó, mindig jobban sikerül, ha
asszony is van a dologban. Mind ráállanak,
csak Carmen vonakodik. Hallotta, hogy ma
szabadult ki José a fogságból és biztosra
veszi, hogy még az éjjel el fog jönni. José
csakugyan megérkezik, már messziről hal-
latszik vidám éneke. Carmen szerelemitta-
san fogadja, tánczolva, dalolva tiszteletére.
De nemsokára hallatszik a kürtszó, mely a
katonákat hazahívja. José távozni akar. Car-
men gunyolja, hogy elfut a szerelem elől!
„Én pedig úgy szerettelek! De menj csak!”

José biztosítja, hogy örülten szereti. „Akkor
jönnél hívásomra s megszöknél velem! „A
zászlót hagyjam el, melyre esküdtem? Soha!”
szól határozottan José, midőn egyszerre
kopogtat az ajtón Zuniga és bebocsátást
kér. Carmen visszautasítja, ekkor Zuniga
betöri az ajtót és elküldi José-t, de az nem
fogad szót. Majd kardot rántanak egymásra,
akik pisztolyt fognak Zunigára és elvezetik.
José számára nincs többé visszatérés, csat-
lakozik a csempészekhez.

Harmadik felvonás.

Egy hegyszakadék. A csempészek jön-
nek le a hegyről dugáruikkal. Többen előre
mennek az utat kímélni. Frasquita és Mer-
cédes kártyát vetnek. A Carmen kártyái ha-
lált mutatnak. Majd elvonulnak mind és csak
José marad vissza fedezetnek. Micaëla arra
veszi utját s elrejtőzik, de José nem veszi
észre. Majd arra jó Escamillo és elmondja
Josének, hogy Carment szereti és nem ered-
ménytelenül. Egymásra rontanak, hogy a
kés döntsön köztük, midőn Carmen visszajő
és közjük veti magát. Majd észreveszik a
csempészek Micaëlát és a színre vonszol-
ják, hol elmondja, hogy José-t keresi, mi-
vel anyja haldoklik. José nem bir megválni
Carmentől, de az gunyosan elüzi. José megy,
de dühösen odavágja Carmennek, hogy nem
szabadul meg tőle, csak a halál által.

Negyedik felvonás.

Az aréna előtti térség. Fényes felvonu-
lás a bikaviadalhoz. Escamillo karján ha-
lad Carmen, kinek barátnői hurról hozzák,
hogy José utána leskelődik s kéri, hogy
ne is mutakozzék. Carmen nem hajt a
a szóra s daczosan várja be José-t az aréna
előtti üres térségen. Itt José könyörögve esd
Carmen szerelmeért, melyért mindent meg-
tesz. Carmen nem tud hazudni, kijelenti,
hogy köztük örökre mindennek vége, most
Escamillo szereti s eldobja azt a gyűrűt,
mit José-tól kapott. Annak az a legdrágább
emléke édes anyjától. Féltékeny dühében
már alig türtőzteti magát midőn az arená-
ból győzelmi zaj hallatszik. Carmen szeme
ragyog a büszke diadalérzetben. Ezt már
nem bírja José elviselni. Még egyszer meg-
kérdi Carment, akarja-e követni s annak
tagadó válaszára a nyilt téren leszurja. Az
arénából diadalittasan vonul ki Escamillo.
José zokog Carmen holtteste fölött.

Budapesti színpadok.

Temesvár, okt. 8.

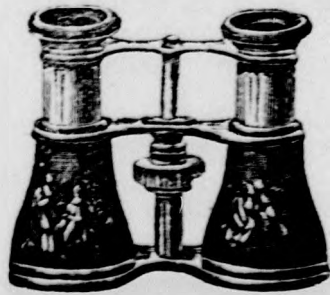
A Nemzeti Színház-ban komoly
irodalmi és művészi sikert ért el Lengyel
Menyhért A hálás utókor című új
darabja, mely ma és jövő vasárnap este ke-
rül ismét előadásra. Egyébként a legnép-
szerűbb műsordarabok váltakoznak a mű-
soron. A Várszínház-ban szerdán a
Marry Ann, szombaton A párba kerül
előadásra.

Kecskeméti Sándor

látzerész

Temesvár-Belváros, Jenő herceg-tér (Agrár palota)

Elektrotechnikatelep, orvosi műszerek és köt-
szerek, színházi látsóvek raktára, legolcsóbb
bevásárlási forrás. — Az optika legújabb viv-
mánya GOERZ és BUSCH Triéder színházi
látsóvek, eredeti gyári áron kaphatók.
Javítások gyorsan és pontosan eszközöltetnek.



KRAYER JÓZSEF
 drogueria-, illatszer-
 és
 festék - kereskedés
 A „KIGYÓHOZ“
 Temesvár - Belváros,
 Hunyadi-utca.
 TELEFON-SZÁM: 171.

Kötények, alsószoknyák
 férfi- és női-trikók
 harisnyák és
 zsebkendők

STACHLER ADÁM
 Női- és férfi-divat áruház
 Temesvár-Józsefváros, Külli-tér 3. sz. Telefon 750.
 Ingek,
 gallérok,
 kézelők és nyak-
 kendők legnagyobb
 választékban.

Divatáruház
WEISZ SÁNDOR
 Gyárváros, Andrassy-ut
 ajánlja gazdagon felszerelt áruraktárát, színházi
 cikkekben, valamint ruhakelmék, selymek, vá-
 szonárak, függönyök, szőnyegek stb. a legjutá-
 nyosabb kiszolgálás mellett.
 Külön osztály női-konfekció és kelengye részére

A Víg-színház-ban igen nagy sikerrel került bemutatásra, a Josette kisasszony, a feleségem című pompás új vígjáték, mely a visszatért M. Harmath Hedvignek teljes diadalt hozott. Gavauli és Charvay új műve, szerdán, pénteken és a jövő vasárnap szerepel a műsorban. A többi estén, Veber és Hennequin népszerű darabját a Nincs elvámolni valója? című bohózatot ismétlik, amelynek legutóbbi előadásra is minden jegy elkelt.

A Népszínház-Vigopera holnap szerdán mutatja be a Carmen-t. A nagy sikert aratott operett-újdonosság: A sárga dominó csütörtökön, szombaton és a jövő vasárnap kerül színre, pénteken lesz a Carmen második előadása. Csütörtök délután és vasárnap délután olcsó helyárak mellett a Bolond Istók kerül színre.

A Magyar Színház átalakítási munkálatai, épen úgy, mint a művészi előkészületei, annyira előrehaladtak, hogy már első heti műsorát adhatja ki az új színház. Csütörtökön este, egy főpróba keretében a sajtó bírálóinak lesz alkalma, hogy a nézőtérén a színpadon egyaránt a színházzal megismerkedjenek és pénteken kezdődnek meg az előadások, a Szent Péter esernyőjé-vel, amelyet szombaton és vasárnap este megismételnek. Az első előadásra ünnepi nyitány előzi meg a darabot, ez Kacsóh Pongrácznak a munkája. A három Szent Péter esernyője előadás mellett vasárnap délután az új színház különös büszkeségül Blaha Lujza asszony lép föl a harang-ban. Ez lesz az első olcsó helyárakkal rendezett előadás.

A Királysínház-ban A vig özvegy előadásainak sikere, amely a híres Lehár-operett első előadását tapsoktól, ismétlésektől oly hangossá tette: egyre nagyobb lesz méreteiben. A János vitéz óta nem fordult elő, hogy 8-10 napra előre váltják a jegyeket. Ezt a nagy sikert legnagyobb részben a Fedák Sári alakítása magyarázza: az ő játéka nyomán zúgó taps, feszült figyelem és lelkes ünneplés jár.

Hová menjünk színház után!!

Grand Kaffee Szarvas

Gyárváros, Kossuth-tér.

Minden este színház után a Hübner Martin-féle kitűnő cigányzenekar hangversenyez.

Pontos kiszolgálásról, kitűnő italokról gondoskodik

PREISZ, kávé

A legszebb és legolcsóbb
!! nyomtatványok !!
 kaphatók
CSENDES LIPÓT
 papirkereskedés, könyvnyomda és
 könyvkötészetében
 Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 5.

LANGER LIPÓT

kárpitos és diszító

TEMESVÁR-JÓZSEFVÁROS

Bonnát-utca, józsefvárosi Takarékpénztárral szemben.

Legújabb kárpitosmunkák díszes kivitelben állandóan kiállítva a Scudier pavillonban. Modern díszítések és izléses szobabutorzatok olcsó kivitelben.
 Telefon 699

Telefon 699

KÖZPONTI DIVATÁRUHÁZ

WINTERNITZ TESTVÉREK

Czégtulajdonos: WINTERNITZ MANÓ

TEMESVÁR - JÓZSEFVÁROS.

Városi telefon: 734. Megyei telefon: 734

Színházi belépők 20 koronától feljebb.

Színházi fejkötő 4 koronától 20 koronáig.

Legnagyobb újdonság

színházi szövet- és selyem-bluzban.

!!! Óriási raktár szövet- és barchend-pongyolákban. !!!

HIREK.

Temesvár, okt. 8.

— **Gül-Baba.** Tegnap volt az évad első esti opera előadása, mely szép sikert aratott. A szereplők közül Albert Erzsébet, Bárdos Irma, Ujvári és Tábori megérdemelt tapsjutalomban részesültek.

— **A kedvezményes jegyek.** Az igazgatóság tudatja, hogy az egyleti kedvezményes utalvány jegyek már délelőtt 11 órától kezdve érvényesek és beválthatók a színház nappali pénztáránál.



Maleczky Bianka.

Színepi forgácsok.

Egy színházi kardalos hölgyecske belibeg barátjához:

- Mit csinálsz?
- Levelet írok.
- Kinek?
- Annak akit szeretek.
- Ah, tehát körlevél!

Egy drámai hősnő megfigyeléséből:

— Legtovább tart a férfiaknál a nem visszonzott szerelem.

A fiatalság bolondság, de gyönyörű boldogság.

Két színész nő barátsága rendesen szövetség egy — harmadik ellen.

A Vasutasok Szövetségnek szállítója.

MIELŐTT vásárol, tekintse

meg a nagy butorraktárt
KRAUSZ ÁRMIN-nál,
Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 6
és csodálni fogja a kitűnő minőséget
és az olcsó árakat.
Csakis szabott árak mellett.

RUSCHIL REZSŐ

Csemege-,
bor- és
fűszerke-
reskedés.
Színházi bo-
honok és cho-
coládék

Temesvár-
Belváros
Telefonszám 165.

Vizgyógyintézet

bejáró felnőttek és gyermekek számára.
Temesvárott a gyermekpoliklinikában (Scudier-liget,
villamos-vasut megállóhelye). Telefon 363.

Gyógyeszközök: A modern vizgyógymód összes eljárásai. Továbbá: izzasztó, gőz- és forró lég-szekrény, villamos fényfürdő, forrólevegő kezelés, szénsavas ürdők (nauheimi eljárás szivbajosoknál), só-, kén-, lúp- és moorfürdők, villamos kádfürdő, massage, gyógytornáztat (svédgymnastika). **Gyógyjavaslatok:** A felsorolt gyógyeszközök megfelelő alkalmazásával kedvező győgyeredmény érhető el: különféle ideg- és gerinczagy bántalmaknál (idegesség, ideggyengeség, hystéria, idegzsábák, hűdék- és bénulások, ideges szivdobogás, főfájás, álmatlanság, szédülés, Vitus-táncz. — Basedow-kor stb.), idült belső betegségek nagy számánál, főleg a gyomor és belek renyheműködésénél, aranyeres bántalmaknál, tulságosan lesoványodott és nagyon elhízott egyéneknél, cukorbetegségnél, vérsegenységnél, sápkóránál, vértódulás, idült női betegségeknel, izzadmányoknál, csuzos és köszvényes bántalmaknál stb.

A vizgyógyeljárások bármely helybeli vagy vidéki orvos rendelkezésére fogantatottak.

Árak díjszabás szerint mérsékeltek.

A befolyó jövedelem jótékonyozására, a gyermek-poliklinika fentartására fordítatik.

KARDOS GYULA

kocsigyártó

TEMESVÁR-GYÁRVÁROS

Háromkirály-utca 14. (saját ház.)

Nagy raktár új és használt kocsikban. Kovács-, bogár-, nyerges-, fényező-munkák és mindenemű javítások a legolcsóbban elvállaltatnak.

Nincs ügynök! • Nincs részlet!

Frisch László

műszerész.

Temesvár-Belváros, Jenő herceg és Lonovits-u. sarkán.

Legjobb kerékpár és varrógépek a legolcsóbb gyári áron; 10 évi jótállás. Phonographok 10 kor. Legfinomabb Gramaphonok 25 kor.-tól feljebb. Lemez és tük a legolcsóbb árak. Ajánlom a n. é. közönségnek a

mű javító műhelyemet

az összes e szakmába vágó munkákra és törekedni fogok a legjobb és legolcsóbb árak mellett eszközölni.

Maison GROSZ szabócéz

Jenő herceg-utca 7. sz.

(az Első Magy. Általános Bizt. Társ palotájába). Különlegességei angol-urruhákban, a lelegegánsabb estély-öltözetekben, divatos átmeneti, őszi és téli kabátokban mérték szerint készíttetnek. Raktáron a lelegegánsabb és legújabb angol szövetek.

Megrendelői el vannak ragadtatva

SZENETRA JÓZSEF

fényképészeti műintézetében
TEMESVÁR - JÓZSEFVÁROS, HUNYADI-UT 9. SZ.

készített képeinek re-
mek kivételében.

Speciálista gyermek-felvételekben.



Albert Erzsébet

MŰSOR.

Szerda: Hoffman meséi (páratlan).

Csütört.: Az ördög (páros) először.

Péntek: Az ördög (páratlan).

Szombat: A vig özvegy (páros).

Vasárnap d. u. Az ingyenélők.

este: A vig özvegy (páratlan).

Sürgöny!

Sürgöny!

A londoni nemzetközi női kongresszus

többek között azt is elhatározta, hogy a világ összes hölgyei és férfiai

a „Dragomir“-hoz

czimzett divatáru üzletben eszközlik bevásárlásait, miután minden egyes czik bámulatos olcsón kapható.

Férfi-, női- és gyermek-fehérmű, cipő, gyermekruha, kabát, fejkötőcske, sapka, nemkülönböztetve legnagyobb választék van a legdivatosabb és legizlésebb ruházatokban, valamint minden eszakra vágó divatcikkekben.

Gyurits Dragolyub,

Temesvár-Gyárváros, Háromkirály-utca 2.

PÁSZTOR MÁRTON

órá- és ékszerész

Temesvár-Józsefv., Kossuth Lajos-utca 5

Nagy választék

arany- és ezüst-órákban.

Zseb-, fali- és inga-órák, ébresztők. Arany- és ezüst ékszerekben.

Arany- és ezüst törmelékek a legmagasabb árban vétetnek.

Javítások olcsó áron eszközöltetnek.

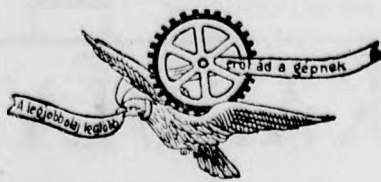
A legjobb és legolcsóbb nyomtatványok kaphatók
CSENDES LIPÓT
papírkészítés, könyvnyomda és könyvtárállás
Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 5.

DÉLVIDÉKI OLAJIPAR

TELEFON-SZÁM: 360. KRAUSZ ÉS PÉTER Sürg.-czim: „NIMRA“

TEMESVÁR-GYÁRVÁROS, BUZIÁSI-UT 19.

Vacuum Virum
erőgépolaj
Motorolaj
Furóolaj
Tovote zsiradék
Hernyóeny



Vacuum Virum
600 W hengerolaj
Dinamóolaj
Bőrszir
Pataszir antisept.
Vaselin
Kocsikenőcs

Gyárt és szállít csakis abszolút kifogástalan jó árut szigoruan pontos kiszolgálás mellett a legutányosabb árban.

Városi telefon 653.

Temesvár-Gyárváros legnagyobb és legolcsóbb női-divat-, selyem- és konfekció áruháza

Csendes és Fischer

Temesvár - Gyárváros
Kossuth-tér, Szerb templom épület.

„A tűzoltóhoz“

A magyar királyi állami tisztviselők szállítója.

A Vasutas Szövetségnek szállítója.

Megyei telefon 653.

PUMMER-FÉLE

Pilseni-Sörcsarnok

és az ujonnan épült

disz-télikert

színházi előadás után a legjobban ajánlható, miután ott friss étel és itáról mindég gondoskodva van.

Temesvár-Józsefvárosi

Takarékpénztár

Alapítási év 1880. Alapítási év 1880.

Befizetett részvénytőke	400.000 kor.
Tartalékalapok	300.000 „
Takarékbetét állomány	3.900.000 „
Összforgalom	142.127.275 „

Az intézet üzletköre:

- Kamatkozó betétek**
elfogadása takaré- könyvecskékre és folyó számlára.
- Előlegek:**
állampapírokra, záloglevelek, sorsjegyek és részvényekre tetszés szerinti törlesztés mellett.
- Értékpapírok**
vétele és eladása a hivatalos napi árfolyamon.
- Bel- és külföldi váltók**
előnyös feltételek mellett leszámítatnak.
- Jelzálog készpénz kölcsönök**
földbirtokra és házakra.
- Személyi hitelek** előjegyzés mellett
- Értékpénzek és külföldi pénznemek** vétele és eladása a hivatalos napi árfolyamon.
- Kihuzott sorsjegyek**
és egyéb kisorsolt értékpapírok legolcsóbb leszámolása.
- Előlegek árukra**
mérsékelt kamat mellett.
- Zálog-osztály:**
arany-, ezüst- és ékszereműekre.
- Szelvények**
díjmentes beváltása és sorsolások költségmentes revíziója.

Temesvár elismert legolcsóbb bevásárlási forrása

BILLITZ GYULA
ÁRUHÁZA

Temesvár-Belváros, Merczi-utca 6.

ahol mérsékelt árak mellett kaphatók Hegedüs és Ripper Frantz-féle üzletekből származó árut. Menyasszonyi kelengyék 25 forinttól feljebb. Férfi-, női trikók, bérlini, himalája és plüs, gyermek-ruhácskák, főkötők, sapkák stb. Férfi- és női-divatárak nagyon mérsékelt árak mellett.

Őszi ujdonságok
férfi-, női- és
gyermek-
cipőkben

Elsőrangú cipő-áruház:
Weinberger János
Temesvár-Belváros, Hunyadi-utca 10.

Egyedüli
raktár
„Chasalla“
rendszerű
egészségügyi cipőkben.
TELEFON-SZÁM: 257.

Saját műhely új munkáknak. Ékszer-, arany-, ezüstárakban, valamint zseb-órákban legnagyobb választék o o o o található o o o o

RIEGER E. és F.
(tulajdonos RIEGER LAJOS)
ékszerészeknél
TEMESVÁR-BELVÁROS, HUNYADI-UTCA 4.
TELEFON-SZÁM: 839.

Mindenemű ékszer-, arany- és órajavítás leg gondosabban és mérsékelt árak mellett saját műhelyünkben szak- o o o o szerűen készítetnek. o o o o

TELEFON: 654.

ENGEL MÓR
ékszerész és órás
TEMESVÁR-GYÁRVÁROS,
Andrássy-ut 24.
A világhírű
Omega és Zenith
precízió zsebórák
nagy raktára.

NAGY RAKTÁR
valódi arany-, ezüst-áru, briliáns-ékszerek,
kitűnő zseb- és fali-órákban,
Ujdonságok menyasszonyi-
és nászajándékokban
legolcsóbb szabott árak mellett.
Elsőrangú valódi ezüst és chinaezüst
árak gyári raktára.
Javitások, valamint új munkák saját
műhelyemben gyorsan és olcsón
készítetnek.

TELEFON 567. TELEFON 567.

RUSCHIL és LENNER
vászon- és fehérnemű-kereskedés
TEMESVÁR-BELVÁROS
HUNYADI-UTCA 5. SZÁM.

Folyó szám 6.

Kedd, 1907. évi október hó 8-án.

Évadbérlet, 6-ik (páros) szám.

Pichler Elemér vendégjátékául:

C A R M E N.

SZEMÉLYEK:

Opera 4 felvonásban. Merimer Prosper beszélye után szövegét írták: Meilhac H. és Halévy L. Zenéjét szerette: Bizet György. Magyarra fordította; id. Ábrányi Kornél. (Vezényli Orbán Árpád, karnagy.)

Don José, tizedes	Pichler Elemér	Első	Dinnyési Erzsi
Escamillo, torrfador	Rózsa Lajos	Második	Melcze Julia
Carmen, szivarosleány	Albert Erzsi	Harmadik	Kövessy Lajosné
Micaëla don José jegyese	Maleczky Bianka	Negyedik	Abay Gyuláné
Frasquita, Carmen barátnéi	Peterdy Etelka	Első	Gajdzsinszky Pál
Mercedes, csempészek	Bárdos Irma	Második	Szabó Sámuel
Don Cairo, csempészek	Tábori Emil	Harmadik	Tihanyi Béla
Remendado, csempészek	Kövesdy Jenő	Negyedik	Puskás Dániel
Moralesz, szakaszvezető	Falussy István	Első	Lukács Lipót
Zuniga, hadnagy	Vajda Alfréd	Második	Boglar József
Lillas Pastia, korcsmáros	Róna Valér	Harmadik	Pécsy Lajos
Alcade	Havass Imre	Negyedik	Fekete Árpád

Katonák, csempészek, chulosok banderillerek, viadorok, alguazilok, picadorok, szivarvári leányok, ifjak, nők, nép mindkét nemből munkások, munkásnők. Történik: Spanyolországban, Sevillában, az első felvonás egy térségen, a második Lillas Pastia korcsmájában, a harmadik a hegyek között, a negyedik egy térségen a szinkör előtt. Idő: 1820 körül.

Helyárak opera és operette előadásokra: Földszinti és elsőemeleti páholy 12 korona, másodemeleti páholy 8 korona, elsőrendű zártzék az első négy sorban 2 korona 40 fillér, másodrendű zártzék a többi sorban 2 korona, harmadikrendű zártzék 1 kor. 60 fillér, másodemeleti zöllyeszék az első két sorban 2 korona, másodemeleti zöllyeszék a többi sorban 1 korona 60 fillér, karzati zártzék 1 korona, földszinti álló 1 korona, földszinti katona- és gyermekjegy 60 fillér, karzati álló 40 fillér.

Kezdeté 7¹/₂, vége 10 órakor.

Ujdonságok! Női-divat-, confection-,
vászon- és selyem árukban. **MEWORACH L.**

TELEFON 188.

A világhírű

„Omega“-órák

nagy raktára.

Legjutányosabban csakis

DRACHSLER VILMOS

ÉKSZERÉSZ-nél

Temesvár-Belváros, Merczy- és Jenő herczeg-u. sarkán.

Saját ékszerkészítő- és javító-műhely.

TELEFON: 799

TELEFON: 799

Temesvár - Gyárvaros.

Ékszer-, arany- és ezüstárak, mű-
ipari cikkek, teljes evő - készletek
ezüstben, berndorfi és Christofle-féle

gyártmányokban

= Különlegességek =
sport-, szörme-
és bőrárakban.
A magy. kir. államvasuti
tisztviselők szállítója.

GONDA ADOLF

= férfi-, fiu- és gyermekruhák-áruház =

Temesvár-Belváros,

Hunyadi-utca 7. szám.

= Külön osztály =

gyermekruhák

részére és

gyapjuszövetek

• mérték utáni rendelésre. •

KOCH KÁROLY, TEMESVÁR-BELVÁROS

JENŐ HERCZEG-UTCZA

Saját és külföldi gyártmányu aczélárak nagyraktára. — Műhomoru köszörülő-
műhely és nikkelező-telep. — Evőeszközök javíttatnak.

Alapított 1841

Telefon szám 462

Jótállás mellett ajánlok:

Zsebkéceket
Borotvákat
Borotvakészülékeket
Vadászkéceket
Asztali kéceket és villákat
KertszerszámokatDessertkéceket és villákat
Ollókat különböző célokra
Konyhakéceket
Ojtókéceket
Mezőgazdasághoz való mű-
szereket

Postai rendeléseket pontosan teljesíték.

Nyomatott Csendes Lipót könyvnyomdai műintézetében Temesvár-Belváros, Zápolya-utca 5.